



Príshækking hjá Strandferðsluni fer at merkjast

- **Príshækkingarnar hjá Strandferðsluni fara at merkja ein meirkostnað upp á millum 50.000 og 100.000 krónur um árið** fyri okkum, sigur Jógvan Høj, stjóri á virkjunum, Norður-fisk í Árnafirði og Norðfra í Norðdepli

PRÍSHÆKING
Solby A. Eliassen

Norðepil: Fiskavirkið

Norðfra keypir meginpartin av fiskinum frá uppboðs-søluni kring landið og meg-inparturin verður so av-skipaður úr Runavík. Hetta merkir so samstundis eis-
ini, at Strandferðslan spælir ein týðandi leiklut í teirra flutningsvirksemi, tá tað kemur til keyp og sølu. Og nú Strandferðslan hevur ætlanir um at hækka prísir-nar við umleið 20 %, fer tað uttan iva at merkja vinnu-livið. Jógvan Høj er stjóri á virkjunum Norðurfisk í Árnafirði og Norðfra í Norðdepli.

- Tað er sjálvandi ongan-

Jógvan, sum ikki væntar at flutningsstuðulin til virkini fer at hækka aftur fyri, um Strandferðslan hækkar sínar prísir.
- Tað er í øllum førum ikki nøkur gongd, sum týðir á tað, sigur stjórin á Norð-fra og Norðurfisk.
Hann greiðir eisini frá, at tað frammanundan er ó-gjörlikt hjá virkjunum norðanfyri Klaksvík at fáa biligan flutning.
- Tann flutningsfyrítøkan, sum vit nýta hevur ein bil, sum er gjordur serliga til flutning norðanífrá. Tað kemst av tí, at bergholini

eru so lág, at ein vanligur trailara ella ein vanlig bingja passa ikki íggjøgnum. Og tá bilar koma norður við kørum, tá hava teir einans tvey rað stáplaði upp á bilin istaðin fyri trý, sum tað kundi latið seg gjørt, um bergholini vóru hægri, greiðir Jógvan Høj frá.
Norðurfisk keypir onk-untíð frá uppboðssøluni í Vági eisini, men stjórin væntar ikki, at tað at Strandferðslan niðurleggur túrin inn á Vág, fer at hava stóran týðning fyri virkini í norðanfyri.
- Teir hava ein fastan

framferðarhátt, tá tað kem-ur til flutning millum Vág og Tvøroyri, tí teir selja jú allar dagar í Vági og ikki bara tann dagin, tá Smyril er har. So tað vænti eg ikki fer at merkjast hernerðuri hjá okkum, men tað kann gott vera, at suðuroyingar siga nakað annað, sigur Jógvan.
Sum er, fer fiskurin, sum skal til Evropa, við skipafe-lagnum, meðan restin, sum er tann størri parturin, verður fluttur til Runavíkar, har tað fer við einum skipi til USA.

Læknamíðstöð í Klaksvík um tvey ár

Arbeiðið upp á læknamíðstöðina í Klaksvík er nú byrjað. Gongst sum ætlað, so verður hon liðug um ársskifti 2004/05

LÆKNAMÍÐSTØÐ
Solby A. Eliassen

Klaksvík: Tað hevur longi verið upp á tal at byggja eina læknamíðstöð í býnum - ikki tí at holinei, har kommunulæknarnir halda til í dag ikki eru nøktandi. Men harafturímóti eru at-
komumøguleikarnir sera vánaligir og als ikki nøkt-

andi.
Hetta sigur Steinbjørn Jacobsen, borgarstjóri. Hann fegnast um, at ar-beiðið nú er farið í gongd og greiðir frá, at komm-
unan bíðaði við at lata tað byrja til nýggja árið var byrjað.
- Hetta kemst av iløgu-karminum hjá kommununi, sum ikki loyvdí okkum at byrja fyrr, sigur borgar-stjórin, sum ikki ivast í, at hetta fer at koma væl við bæði hjá sjúklingum og læknumum sjálvum.
Verkætlanin bleiv sam-tykt og útboðin seinast í 2002, og tað er P/F Norð-ur-hús við Rógva Josephsen,



Arbeiðið upp á longi ætlaðu læknamíðstöðina í Klaksvík er nú farið í gongd

sum fer at standa fyri allari byggingini av miðstöðini.
Tá læknamíðstöðin verður liðug, væntandi um árs-skiftið 2004/05, verður tað ein bygningur upp á millum 350 og 400 fermetrar í tveimum hæddum. Við-taluhøli verða til øll fyra kommunulæknastørvini, sum Norðoya læknaðomi er normerað til. Men sum er, eru einans trý av teimum fyra størvunum sett. Um hetta verður broytt til ta tíð, veit Steinbjørn Jacobsen ikki at siga. Tí stöðan innan kommunulæknar í landin-um er ikki góð yvirhøvar.



Fara aftur á slóðina í Hoyvík

Leygarkvöldið verður skipað fyri granna-veitslu í Hoyvík. Hetta er ein veitsla, sum er fyri 1. og 2. útstykkning uppi í Hoyvík, og er hetta ein veitsla, sum er komin istaðin fyri tær gomlu bygdaveitslur-nar, sum vóru fyri 25 árum síðani

VEITSLA
Ingrid Bjarnastein

Nú leygarkvöldið verður skipað fyri eini stórari grannaveitslu uppi í Hoyvík. Tað eru nú 25 ár síðani, at byrjað varð við teimum gomlu bygdaveitsl-unum uppi í Hoyvík, men hesar veitslurnar duttu niðurfyri eftir nøkur ár. Nú verður so skipað fyri eini grannaveitslu fyri 1. og 2. útstykkning – hetta eru tey, sum búgva undir Vegnum Langa.
– Fyri 25 árum síðani høvdu vit bygdaveitslur í Hoyvík. Tær nýggju út-stykkningarnar fóru í gongd, og vit vóru øll fremmand fyri hvørjum øðrum, greið-ir Katrin Dahl, sum er ein av fyriskiparunum, frá.
– Tá byrjaðu vit við bygdaveitslum. Soleiðis komu vit at kenna hvønn annan, og vit vórðu samanrist.



Katrin Dahl sigur tó, at áfram at vaksa, datt hetta við bygdaveitslu niðurfyri, tí økið gjordist so stórt, og ringt var at halda tamarhalð

Leygarkvöldið verður skipað fyri grannaveitslu uppi í Hoyvík. Katrin Dahl er ein av fyriskiparunum, og sigur hon, at áhugin fyri veitsluni er stórir

á øllum.
– Nú hava øll grannaløg-
ini í Hoyvík grannaveitslur. Tey inni á Flat, millum Gilja, inni á Gøtu, tey hava øll sínar egnu veitslur, og tí hildu vit, at tað var hóske-andi at vit fóru at hava okk-ara egnu.

Aftur á slóðina
Leygarkvöldið verður so farið »Aftur á slóðina«, sum tey nevna veitsluna, uppi í Hoyvík.
– Eg havi varhugan av, at hetta fer at verða ein succ-

es, sigur Katrin Dahl. – Vit hava fingið nógvar fyrir-spurningar, og áhugin fyri veitsluni er stórir.
Grundin til, at farið verður undir eitt slíkt tiltak, sig-ur Katrin er, at samanhalðið í grannalagnum vantar. So-leiðis kunnu øll aftur koma at kenna hvønn annan, og øll tey, sum hava búð uppi í Hoyvík í 25-30 ár kunnu eisini koma í samband við tey nýggju fólkini.
Veitslan verður hildin júst sum bygdaveitslurnar vórðu hildnar fyri 25 árum síðani. Tey, ið ynskja at vera við, skulu tekna seg. Uppi í skúlanum í Hoyvík verður so borðreitt.
– Breyð, smør og sild verður sett á borðið, og har-afturat hava so skulu tey, ið verða við hava ein rætt við, soleiðis, at tað verður til eitt stórt sjálvtøkuborð, har vit kunnu bjóða hvørjum øð-um til borðs.
Lokalt undirhald, skemt og sangur er á skránni og aftan verður dansur. Bæði føroyskur og eisini kemur onkur at spæla til dans seinni.
Katrin Dahl sigur, at um undirtøkan er nóg góð, so kann tað væl vera, at hetta gerst eitt afturvendandi til-tak. Hon vónar, at onkur ung kanska fara at taka yvir og skipa fyri hesum aftur í framtíðini.
– Men nú vil eg fyrst og fáa hesa veitsluna væl frá hondini fyrst, sigur Katrin Dahl at enda.

Restorff og Prix Føroyar

TÍÐINDASKRIV

Restorffs Bryggjari hevur gjørt avtalu við fyri-reikararnar av Prix Føroyum um at Restorffs skal veita tostadrykkir-nar til luttakararnar í Prix Føroyum meðan kappingarnar fara fram.
Restorff er sera fegjð um at sleppa at verða við at stuðla Prix Føroy-um og vónar at næsta stigið verður at Føroyar fara at luttaka á altjóða Grand Prix.
Restorff ger nakað við tónleikin og uttanfyri Verthúsið hjá Restorff í N. Finsensgøtu verður hvønn fríggjadag seinnapart í summari uttandura konsert. Allir luttakararnir í Prix Føroyum fáa høvi at luttaka í hesum konsertum.



Anita Lisberg, 15 og Eva Laursen, 16, hava seinastu tvær vikurnar verið í starvsvenjing á Sosialinum. Her eru tær avmyndaðar á lokalredaktiónini í Sanda-vági saman við Edvard Joensen, blaðmanni

eisini ein rundtúr í oynni við okkara lokala blað-manni, Edvard Joensen, har koyrt var í hvønn krók koyrandi er til. Heilt frá Bø til at siggja Maersk flogfari

lætta sær á, og við tað, at tær vitjaðu í Vágnum, sluppu Eva og Anita sín fyrsta túr íggjøgnum undir-sjóvartunnilin.
– Okkum hevur dámt væl

her á Sosialinum. Vit eru slopnar at royna nógv ym-iskt – meira enn onnur eru sloppin, sum hava verið í starvsvenjing aðrastaðni, siga Eva og Anita.

Eisini hava tær skrivað tilfar til ungdómsblaðið <ph_1>, og harumframt hava tær eisini hjálpt til inni á marknaðardeildini.